

**2011 m. gegužės 19 d. pareikštas ieškinys byloje El Gazaerly prieš Tarybą**

(Byla T-266/11)

(2011/C 219/31)

Proceso kalba: anglų

**Šalys**

*Ieškovė:* Naglaa Abdallah El Gazaerly (Londonas, Jungtinė Karalystė), atstovaujama Karalienės patarėjo (QC) D. Pannick, baristerio R. Lööf ir solisitoriaus M. O'Kane

*Atsakovė:* Europos Sąjungos Taryba

**Reikalavimai**

— Panaikinti 2011 m. kovo 21 d. Tarybos sprendimą 2011/172/BUSP dėl ribojamųjų priemonių, taikytinų tam tikriems asmenims, subjektams ir organizacijoms atsižvelgiant į padėtį Egipte (OL L 76, p. 63), tiek, kiek jis taikomas ieškovei;

— panaikinti 2011 m. kovo 21 d. Tarybos reglamentą (ES) Nr. 270/2011 dėl ribojamųjų priemonių, taikytinų tam tikriems asmenims, subjektams ir organizacijoms, atsižvelgiant į padėtį Egipte (OL L 76, p. 4), tiek, kiek jis taikomas ieškovei;

— priteisti iš atsakovės 10 000 EUR dydžio žalą ir

— nurodyti atsakovei padengti ieškovės bylinėjimosi išlaidas.

**Ieškinio pagrindai ir pagrindiniai argumentai**

Grįsdama ieškinį ieškovė remiasi keturiais pagrindais.

1. Pirmuoju ieškinio pagrindu teigiama, kad ES sutarties 29 straipsnis yra neteisingas ir (ar) nepakankamas Tarybos sprendimo 2011/172/BUSP teisinis pagrindas, nes:

— minėtu sprendimu nesiekama užsienio politikos tikslo;

— tokio sprendimo (ir Tarybos reglamento (ES) Nr. 270/2011) priėmimas yra piktnaudžiavimas įgaliojimais ir

— ieškovės įtraukimas į Tarybos sprendimo 2011/172/BUSP priedą yra nelogiškas.

2. Antruoju ieškinio pagrindu teigiama, kad ieškovę įtraukus į Tarybos sprendimo 2011/172/BUSP ir Tarybos reglamento

(ES) Nr. 270/2011 taikymo sritį buvo pažeista jos teisė į veiksmingą teisminę gynybą.

3. Trečiuoju ieškinio pagrindu teigiama, kad ieškovę įtraukus į Tarybos sprendimo 2011/172/BUSP ir Tarybos reglamento (ES) Nr. 270/2011 taikymo sritį buvo pažeistas proporcingumo principas.

4. Ketvirtuoju ieškinio pagrindu teigiama, kad ieškovė patyrė žalą, kurios tiesioginė priežastis — Tarybos sprendimo 2011/172/BUSP ir Tarybos reglamento (ES) Nr. 270/2011 priėmimas ir kurią Sąjunga turi atlyginti.

**2011 m. gegužės 25 d. pareikštas ieškinys byloje ClientEarth ir kiti prieš Komisiją**

(Byla T-278/11)

(2011/C 219/32)

Proceso kalba: anglų

**Šalys**

*Ieškovės:* ClientEarth (Londonas, Jungtinė Karalystė), Friends of the Earth Europe (Amsterdamas, Nyderlandai), Stichting Fern (Leidenas, Nyderlandai) ir Stichting Corporate Europe Observatory (Amsterdamas, Nyderlandai), atstovaujamos advokato P. Kirch

*Atsakovė:* Europos Komisija

**Reikalavimai**

— Pripažinti, kad Komisija pažeidė Reglamentą Nr. 1049/2001 <sup>(1)</sup>.

— Pripažinti, kad Komisija pažeidė Orhuso konvenciją <sup>(2)</sup>.

— Pripažinti, kad Komisija pažeidė Reglamentą Nr. 1367/2006 <sup>(3)</sup>.

— Panaikinti numanomą neigiamą sprendimą pagal Reglamento Nr. 1049/2001 8 straipsnio 3 dalį, Komisijai per nustatytus terminus neatsakius į ieškovių kartotinę paraišką.

— Nustatyti Orhuso konvencijos 9 straipsnio 4 dalyje numatytą įpareigojimą nepažeisti ieškovių teisių, įpareigojant Komisiją pateikti per nustatytą terminą visus prašomus dokumentus, jeigu jie nėra saugomi remiantis Reglamento Nr. 1049/2001 4 straipsnio 1 dalyje numatyta absoliučia išimtimi.